

! " #

CEDAW/SP/2004/INF/1*



à á S www. un. org/womenwatch/daw/cedawXâ ã Y{ ~gÁ¾6ä x s pš> '
 \ á æY

4. GHCRNÛ€O<) N• , %Ž =çèÿ a é Î ' ê - ë ì í î ï ON
• , %Ž =w^ %R- ðYGH C? " @ñPC, S2002 \$ 1 % 14 &_ 2 % 1
&XI - s ò ½ ó š ¯ 9' K „ ...ô • f ð O<) = a c ö R ÷ ...ø ù ú û R ü
ý þ ÿ ü 45< Æ ò ½ - ð YGH C! E " # N• , %Ž [° R ò ½ \$ b % • &
Ž Û ' () * O<) = U O N• , %Ž = K! ó š ò ½ ¯ 9 Y ó š ò ½ ¯ 9 x €
Á¾" | ' K „ ...>) # + 6,) * Y ó š ¯ 9 € A/57/38 ¼ ½¾? 6¿ Ä? -
. wÃÃ' Ä´ € p Ë à á S www. un. org/womenwatch/daw/cedawXâ ã Y

5. GH C? A@PC, S2004 \$ 1 % 12 &_ 30 &X/ %€ £ \$ O now 1 2
3i \$ b 4567' K „ < æ • 45qf8g' 9>) # U! " #: ; < e 4=
U>? K! @` AC%BC• ? A

BC&

DEF GHI *

A. JK

A.1. œ• š› ' T12345: ; GHCUVĀWRnoš› SCEDAW/C/7/
 Rev.3X UVRš› 3€´ KXY¹ Ì Y{ š› Z¹ [\ GHCE´ µ] ^ [Š
 RN_` -no4aR- ð' œ4a´ < ÆGHC, Ú^ > ? 48.5 -K! £]
 ^` -noR? 21/I ¼İ %Y

A.2. œ• š› D3 2002 \$ 12 % 31 &Ÿ [ŠRa nož ÆY

A.3. >) #€Wj ¢BnoUEŸa %Ono+ ¤Ÿ‡œ• š› Y

A.4. Ÿ‡œ• š› DbcGHCdef, g6no+h] i´ +6, yzR
 |}j œÄ kl GHCEmCR>nZf, oü>) #| p÷4aR| } Y

B. . , - / LMFG? NO

B.1. o

C.4. 56#78Ynoꝑ Àx2j o6—s] RB©ýϕ1RE#Uꝑ¥
K! GHCR6" ©±, ' K, μ| §" O<) =î ï \$b+v| } Y

C.5. 9: ; <YÑÒ>) #©^a Wj #Ñ

D.2.5. no x 6 Ú æ' Û Ô p Î Û ©' Ü < - 5, e ¶ ` U) x" OR* + ©
 Û Ô p Î Û ©' p KN_ £ E 4 9 3 ¼ Ø O <) = R o 6 - s" OR Û Ô p Î Û
 © Y

D.2.6. now x Ý Ú Nu P % BU 4 5 RC! £ å O î ï O <) = UW_i { n
 o R | } Y

D.3. FG? BC

D.3.1. now x x ° B à] {] , u e t 5 U £ E ½ Ž R á | Ð ½ p æ • ½
 Ž R á] Y æ • ½ Ž c Ě Z [\ s_j <) ÷ ...] R Ý Ä Á 5 Y

D.3.2. a [no x Á æ • = ½' Ý' b ä ä p Ä Ô ä { ' • C [\ Û GH CY

E. 8X?YZFG

E.1. æ R ò ~ ' >) # £ Ý R no x ç Í ^ f , £ è 6 B no U [Š Í è no
 Y ` R O ` Y æ • no x é ü ê ë ,

(a)] ^ è 6 B no R î í i T S - ý - "] 7 " U " ± , " X

(b) É >) # f â € £ î ï p ½ ¾ • - | / è î ï O <) = ! € £ î ï p ½
 ¾ • - | R p ¼ Ø £ - s 4 a R + v | } Y

E.2. % O no R î < x ¥ † O <) =: - R ^ % Y Ñ Ò € N _ - s ð ñ r R
 | } h] no' x è Ñ ° W g Y % O no Ä x Í ë ° 4 5 €_j ò ó m CR > n
 Z å O >) # u ô e A C e ° ò U ½ ö ç Ø 4 a R ÷ ø È ù Y

E.3. >) # x ú B [! 3 Ç B no U: ' Á ¾ R ° « ' K , æ • ° « Ä ´ ž

G.] ^ _ ` a1bc23def 23?ghi j k?l m

G.1. " # 1995 \$ 9%Fï R? wB45uv+, C, l - RO- . ï Û/] =
? 323 Ð' >) # RϕBnoUËÿRnoαx] ^€Oï Û/] =| O%R
12ü] 1] , î 24aa• ' Rï ÛRî ï \$bRyz YnoÄαx 2] ^î ï
+6, ï ÛU3, Ryz' K,, î ï Î C 2000 \$ 6%Fï R?" @AP-ýC
, /%RO- . ² 4Uï Û/] = "2000 \$ 45, 21 + 5é@mCeÄvUU
m"Y

G.2. æyù! " #:] C, e67C, UÎ C-ýC, S` Ñh3' 8{ Æe
' 8: ; e9-DÌ U] ' §: ï f+, C, K! ?" B; <uv+, Î CX
al -² 4eï Û/] Uï Û/î R©ý4a| §' no| α" #ê%a#! R
{ v| §SÑ=> 45p; \$45X x1yz' ~gæ• ½¾w| O<) = ‡
^ -s] R‡^ | §R?° | } Y

H. no2e3FG

H.1. &T

H.1.1. GHC@A• ' | TWB+ï ±C©ýí R49f, no' £/R€^
DE] <) ÷...R| } Y

H.2. YZFGpq?rst

H.2.1. GHCD" # ©ª FGRyz [\ 6ýuvH' æýl HDJ ff, %
OnoR>{ , - Y3uvHRŽa() xëÉ>) #€f, noRPCèAü
%[° YTWBαšJ &(uv| HZ &(J H%[° RËEuv' ZBh] c
' qryzj xë€ÄKË^f, noR+` | æ• €Y

H.3. O- 1uvw

H.3.1. GHCLM†cμ1O 44 Tf1 O O - 1 95O 192?543 O TD(c

I. FG? ~~_____~~)

I.1. Kb αK! " #ñ' ™9[½S] ^_½ew½e` ½e5½eabc ½

pd½Xno αKe¾Uf αBBBK561 Tm(e) Tj /F1 44 - 1 600 561

BC€

• , . , - / ? . [\ 3Y = / f ! " \$ % * + n o 2 „ ...
† ‡ ? ^ H •) *

O123456789: ; <) = RON• , %Ž = © ^ 2000 \$ 12 % 22
&çèYp, %Žn÷É 23 Çotpf%J R12345: ; GHCL\$Uf
, òβpTWô• f òÉøO<) = cöR÷...øùúûRüppÿp! I [Š
Rò½S• qŽXY

GHCf , Rò½,

- xë - Ža89j
- ¹KrIj
- xë - ^as ^ O123456789: ; <) = ! ON• , %Ž = >)
#R6ü#fj
- xëÉøO<) = UON• , %Ž = Rg6>) #½¾Y#fRüpp
ÿp! I epTWæ• üpUÿp! I [° YŃTWgüppÿp! I
[° ò½' xëtKE%Rti ' 2N[° ò½Yp ™Í Ì ÉrgE
R†TWæ• p' • ¹xtKE%Rti Y

GHCl u¹f , ò½,

- 2Na ´Æ#| ŸÀÁ5v©Æ³j
- ÑÒt 6Ú. ™Ép©ÉGHCpw6ü#» - ðafÌj
- ÑÒÉÚ. axYú÷ï fĂÇ ^ ON• , %Ž = €p#çèYèY

=>?; @AB, CDEFGHCDEI JKLMNOPQRS' TUV
WXYZ Z?; [\] ^ C_ ` aVbcdefghTi L

* * *

Ń@A[Šò½' • ³yz - ¥{ Kðª « š> YŃ[Š{ Wˉ Ÿ | i KN
_] yz' Ä• 6Z[ŠY

´€Kðàáâ'] O123456789: ; <) = ! £ON• , %Ž = K
! GHC, Úˆ > R+6, yz , [http://www.un.org/womenwatch/daw/cedaw/
index.html](http://www.un.org/womenwatch/daw/cedaw/index.html)

* âBOÍ C™9• ž' ? - @• PC, ' ŸW? 38¼⇒SA/57/38X ? 6¿À' ? - . Y

„ ...† ‡ %HI

Kōuv - f@A[Šò½Å[\Rš> ' K\ 12345: ; GHCB†
 O123456789: ; <) =YON• , %Ž =OKf , Y• " # ð½1°
 R. /' ³y[\qÿRyzY

Š< † ‡ Ę• ,

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

c/o Division for the Advancement of Women' Department of Economic and
 Social Affairs

United Nations Secretariat

2 United Nations Plaza

DC-2/12th Floor

New York, NY 10017

United States of America

) } , 1-212-963-3463

1. QL † ‡ Ž? } ~

- ~•
- I €
- ° ç &OUÆë
- #•
- ö † /, ý r ¼ f SÑ, X
- ©ý
- ...† ‡ } /ó5
- Õ^
- 8%Š< e Ę• eACB^ SÑà] X
- 3ÆŽ
- f + i c • I • R' ' ÆŽ SÑ ý ^ 3ÆŽ X
-) } /f " /f ó' ¾ÆŽ

- ~g- ĀKō1, ý[Šò½.
- fōfø" pYÑ ýp" fōfø" p' • 9-1 - 1 1214 507 Tm(p)

5.] > œ1 R • ž Ÿ i j k ? j Φ

~ g f œ³ # | Ÿ Å Á 5 • • ' R i Û j ` Ñ ' š > œ i K 5 „ e i u e t
5 e u ... p 4 = 4 a R Ÿ Å Á 5 ' S T „

- Ĩ Œ R Ÿ Å Á 5 R ' Š
- & O
- Æ è
- - • Q ž • ' R i Û
- - ³ Ÿ ü í î p ; < [° R
- f ì p = ¾ 5 ì R i ò S Ñ Ò X
- Ñ Ò p œ³ # | Ÿ Å Á 5 ' • G | x Ø Y

di L „ Á Z a] ½ ¾ Y

6. 8 9 1 £ ¤ ¥

t 6 Ú . - Æ © É p ™ É w 6 ü # » â p Ğ ĭ - ð a f ì j Ñ Ò - ' • G
| „

- - ð R ' Š
- & O
- Æ è
- ì Ò S Ñ X

di L „ Á Z a] ½ ¾ Y

7. | Z d § "

& O / Æ è „ _____

ò ½ p U / p ø " p Φ l „ _____

8. P B † C © t ª d j Œ « C → - ® C ° ±
